

**CERTIFICATO di PRESA in CONSEGNA  
INTERNATIONAL FORWARDING CARGO RECEIPT (FCR)**

Copia N. 1/1  
Copy N. 1/1

**Copia Non Negoziabile / Not Negotiable Copy**

Rif.  
Ref.

Destinatario <i>Consignee</i>		Fornitore o mandante dello spedizioniere <i>Suppliers or forwarding agent's principals</i>	
Marche e Numeri <i>Marks and numbers</i>	Quantità, dimensioni e natura dell'imballaggio e della merce <i>Numbers, measurement and kind of packages and description of good</i>		Peso Lordo Kgs <i>Gross weight kgs</i>

Contenuto, peso e dimensioni secondo la dichiarazione del mittente  
*Contents, weight and measurement according to senders declaration*

Confermiamo con il presente di aver preso in consegna la spedizione sopraindicata in apparenti buone condizioni esteriori.

*We certify aving assumed control of the above mentioned consignment in external apparent good order and condition.*

a disposizione del destinatario sopraindicato  
*at the disposal of the consignee*

Con l'istruzione irrevocabile\*  
*With irrevocable instructions\**

di essere spedita al destinatario sopraindicato  
*to be forwarded to the consignee*

Istruzioni per nolo e spese  
*Instruction as to freight and charges*

Firma per ricevuta  
*Signature for acceptance*

\*) L'ordine per l'inoltro puo' venir annullato o modificato soltanto verso restituzione del certificato e soltanto in quanto e fin tanto che lo spedizioniere che lo ha emesso sia ancora in diritto di disporre della spedizione. L'ordine di messa a disposizione di un terzo puo' venir annullato o modificato soltanto verso restituzione del certificato originale e fintanto che la disposizione de parte del terzo non sia ancora pervenuta allo spedizioniere emittente.

*\*) Forwarding instructions can only be cancelled or altered if the original Certificate is surrendered to us, and then only provided we are still in a position to comply with such cancellation or alteration.*

*Instructions authorizing disposal by a third party can only be cancelled or altered if the original Certificate of Receipt is surrendered to us, and then only provided we have not yet received instructions under the original authority.*

Luogo e data d'emissione  
*Place and date of issue*

Timbro e firma legalmente valida  
*Stamp and authorized signature*